

" We now have guaranteed income for a fulfilling retirement. "

En. Azlan's number

RM 1,703,080

The Essential Plan for Your Golden Years

At a Glance:

PRURetirement Growth lets you enjoy:

- > **Monthly GUARANTEED income**
- > **Higher GUARANTEED returns**
- > **Lump sum payout**
- > **Flexible withdrawals**
- > **Death & Total and Permanent Disability (TPD) cover**

The plan that guarantees income for a fulfilling retirement

What are your dreams for retirement? Whether it's opening your own restaurant, travelling the world, or moving away from the rat race to be closer to your loved ones, every retirement lifestyle has a price.

With the effects of inflation, this figure can become much larger when you retire and as a result, the savings you have now may not be able to meet your retirement needs. That is why you need a plan. A plan that can help you meet your desired retirement lifestyle and even better, guarantees you an income in your golden years, plus the potential for a large return on your investments.

With **PRU**Retirement Growth, we can help you secure your retirement dreams.

» Benefits

Monthly **GUARANTEED** income

Upon survival, the monthly income during the payout stage will be paid out regardless of your investment value after the accumulation stage (even if the investment value has turned zero).

Higher **GUARANTEED** returns

PRURetirement Growth is even **BETTER** than a capital guaranteed plan because the total amount of monthly guaranteed income you receive during the payout stage will **DEFINITELY** be **MORE** than the single premium you initially invested.

Lump sum payout

The remaining amount of your investment value at the end of the payout stage (if any) will be paid out to you in a lump sum. You can then use this amount for your personal enjoyment, for further investment, or perhaps save it as your family's inheritance.

Flexible withdrawals

Partial withdrawals can be made at any time and for any amount of your choice (subject to a minimum of RM100 and a remaining fund value that is no less than RM10,000 or 10% of the single premium, whichever is lower). Any flexible withdrawals will cause the single premium and guaranteed income to be reduced proportionately. The revised single premium and guaranteed income are defined as adjusted single premium and adjusted guaranteed income respectively.

Death & Total and Permanent Disability (TPD) cover

More than just a savings plan, **PRU**Retirement Growth ensures that you are covered for any unforeseen circumstances. In the event of Death or TPD prior to the Policy Anniversary of age 60 next birthday, you will receive, the higher of:

Net Asset Value (NAV) of your fund, subject to a minimum of RM5,000
OR

125%* of your adjusted single premium - adjusted guaranteed income x No. of months
income is paid

* For sub-standard life, it is 105% of current single premium.

» All about **PRU** Retirement Growth

1. What is **PRU** Retirement Growth?

PRU Retirement Growth is a single premium investment-linked insurance plan that pays a **monthly guaranteed income**.

2. How does **PRU** Retirement Growth **work**?

PRU Retirement Growth is divided into 2 main stages – **Accumulation Stage** and **Payout Stage**.

Accumulation Stage

Here you choose how long you want to accumulate your funds for. Then you choose the specified number of years that you will receive the monthly guaranteed income.

Payout Stage

Based on your selected terms for the accumulation and payout stages, your annual guaranteed income (payable monthly) is determined as a percentage of the gross single premium (refer to table below).

Accumulation Period (Years)	Payout Period (Years)			
	15	20	25	30
5	7.00%	5.65%	4.70%	4.10%
10	8.00%	6.25%	5.20%	4.50%
15	9.00%	7.00%	5.80%	5.00%
20	10.00%	7.75%	6.40%	5.50%
25	10.70%	8.25%	6.80%	5.85%
30	11.35%	8.75%	7.20%	6.20%
35	12.35%	9.50%	7.80%	
40	13.35%	10.25%		

3. Who should take up this plan?

Individuals between 30 and 65 years old who want to meet their retirement goals.

4. What is the range of Single Premiums?

	Minimum	Maximum
Initial Single Premium	RM10,000	No limit
Sub-Standard Life	RM10,000	RM1,000,000 per life for PRU Retirement Growth policies

Mode of payment may be by cash or cheque from any bank.

5. How will my Single Premium be invested?

95% of your Single Premium will be invested in the **PRULink** Golden Equity Fund, **PRULink** Golden Bond Fund (Accumulation Stage) and **PRULink** Golden Managed Fund (Payout Stage) managed by our investment team.

How exactly your funds are invested amongst the 3 funds depends on the accumulation term chosen. During the payout period however, your funds are invested at a constant rate which is not dependent on the payout term, as shown in the following table:

Asset Mix Table				
Term	Accumulation Period		Payout Period	
	PRULink Golden Equity Fund (%)	PRULink Golden Bond Fund (%)	PRULink Golden Managed Fund (%)	
			Equity Component (%)	Bond/Cash Component (%)
5	25%	75%	N/A	N/A
10	30%	70%	N/A	N/A
15	35%	65%	20%	80%
20	40%	60%	20%	80%
25	45%	55%	20%	80%
30	50%	50%	20%	80%
35	55%	45%	N/A	N/A
40	60%	40%	N/A	N/A

For more information on the funds, please refer to the **PRULink** Golden Fund Fact Sheet.

6. How will the guaranteed payout amount be paid?

Upon survival in each month of the payout period, the monthly guaranteed income will be paid out. Depending on your preference, we will either send you a cheque or credit the amount into your designated bank account, on a monthly basis.

7. Can I change my Accumulation and/or Payout term when the plan is in force?

You can request for a one-time change to your Accumulation and/or Payout term during the Accumulation Stage. However, revision of the Payout term only is not allowed. The revision will be subjected to the terms and conditions as elaborated in your policy document.

8. What if I change my mind?

Cancellation within the 15-day free-look period

The NAV of the fund plus the unallocated premium and any other upfront charges will be refunded to you.

Cancellation during the Accumulation Stage or the Payout Stage

Upon surrender, the value of units and a proportion of the insurance charge will be paid out. The refund of the insurance charge is only applicable for the first 10 policy years.

9. How do I track the performance of the funds?

Unit prices are published daily on our corporate website at www.prudential.com.my*

Please note that this is an insurance product that is tied to the performance of the underlying assets, and is not a pure investment product such as unit trusts.

** The investment performance of the funds is not guaranteed.*

10. What are the charges involved?

Insurance charge

A one-time insurance charge, based on your entry age, will be deducted from the fund upon inception (refer table below).

Table of Insurance Charge	
Age next birthday	Insurance Charge (as a % of the single premium)
30-45	0.50%
46-50	1.00%
51-55	1.50%
56-60	2.25%
61-65	3.50%

Fund management charge

PRULink Golden Equity Fund: 1.5% p.a.; **PRULink Golden Bond Fund:** 1.0% p.a.; **PRULink Golden Managed Fund:** 1.1% p.a.*

Service charge

A one-time RM100 service charge is applicable at the point of purchase.

Guarantee charge

0.10% p.a. of the unit value.

Administration charge

During the payout term, a flat charge of RM2 per month will be applicable.

Processing charge

A charge of RM25 will be applicable for any change in the accumulation term and for each partial withdrawal request made.

** The fund management charge applicable to you during the accumulation stage will depend on your accumulation period chosen at the point of inception.*

Please note that service charges, guarantee charges, administration charges and processing charges are subject to taxes (if any). Please refer to the Product Disclosure Sheet and Product Illustration for implications of taxes.

» PRU Retirement Growth in 3 simple steps

Step 1 : Initial Single Premium

Let us assume that you are now 40 years old and you pay a single premium of RM100,000.

Step 2: Choose the term for the Accumulation Stage and the Payout Stage

You choose to accumulate your funds over 15 years, and decide that your payout period will be 20 years.

Step 3: Payout Time!

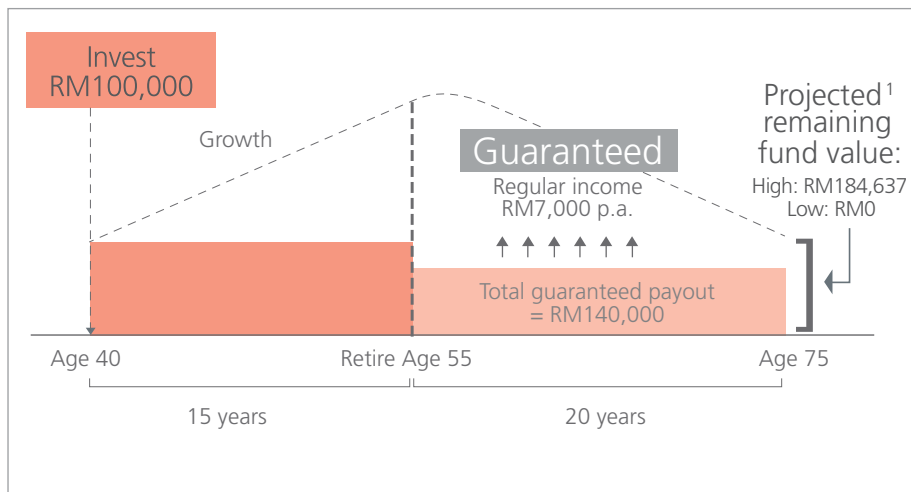
At the end of your Accumulation Stage:

You will start receiving an annual guaranteed income of RM7,000 (RM583.33 payable monthly) throughout your 20-year Payout Stage, a total of RM140,000.

By the end of your Payout Stage:

You will receive your remaining fund value in a lump sum payment on top of the guaranteed monthly income that you have already received. Based on our projection, you could potentially get up to a high of RM184,637 depending on your fund's performance¹. If market conditions are unfavourable, you will STILL receive the monthly guaranteed income during the Payout Stage, which in this case, is RM7,000 x 20 years.

A simple illustration of how **PRU** Retirement Growth works



This means, with **PRU** Retirement Growth you are assured of a monthly stream of guaranteed income in your later years with just one initial investment. And the total amount which you will receive is guaranteed to be HIGHER than what was put in, with the potential for even more at expiry. There's no better way to secure your dream retirement lifestyle than with **PRU** Retirement Growth!

¹ The projected investment returns are for illustrative purposes. They are neither guaranteed nor based on past performance. The projected remaining values assume current law, tax, charges and investment returns (per annum), which are based on the weighted average of the current prescribed projection rates for investment-linked policies. The projected remaining values also assume that there are no other flexible withdrawals done during the whole policy duration.

In this example, 35% of the single premium is invested in the **PRU**Link Golden Equity Fund while 65% is invested in the **PRU**Link Golden Bond Fund during the accumulation period. Once the policy is in the payout period, the fund is fully invested in the **PRU**Link Golden Managed Fund.

Please refer to the Product Illustration for the derivation of the projected remaining fund value.

Important Notes

1. All **PRULink** dana are invested in Shariah-approved securities and/or Islamic private debt securities. **PRURetirement** products are not Shariah-compliant products.
2. The Company reserves the right to revise premium rates and charges (except the insurance charge for Death and TPD benefits) at policy anniversary by giving a 90-day prior notice.
3. You should assess the affordability and suitability of the product (including optional benefits) in relation to your financial goals and risk appetite. To achieve this, we recommend that you speak to your agent or Wealth Planner who will perform a needs analysis and assist you in making an informed decision.
4. Coverage to expiry age is subject to sufficient unit deductions for insurance charges, service charges, guarantee charges (if any) and administration charges (if any).
5. If you cancel the policy in the early years, you may not be able to obtain the full value of the amount you have paid up. Upon surrender, the various benefits under this plan will not be applicable.
6. There is a free-look period of 15 days after the delivery of your policy to let you review and ensure that it meets your needs. If the policy is cancelled within this period, the value of the units (at next pricing date) plus the unallocated premiums, service charge, insurance charge, guarantee charge (if any), administration charge (if any) and taxes (if any), less medical expenses will be refunded. Additionally, if top-ups are done, 5% of the unallocated premium less medical expenses will be refunded. Top-ups do not incur any insurance charge.
7. If death was due to suicide within one year from the effective date of the policy or the date of policy revival, whichever is later, all premiums paid (excluding taxes, if any) will be refunded without interest. Please refer to the Policy Document, Product Disclosure Sheet and Product Illustration for the full list of exclusions under this policy.
8. This brochure is for illustrative purposes only. You are advised to refer to the Product Disclosure Sheet and Product Illustration before purchasing the plan, and to refer to the terms and conditions under this plan in the Policy Document for details of the important features of the plan.
9. Non-payment of premiums may cause this policy to cease.
10. Prudential Assurance Malaysia Berhad (PAMB) is a licensed insurance company and is regulated by Bank Negara Malaysia (BNM).

*Secure your retirement
lifestyle today!*

For personal assistance, call **03-2116 0228** or email us at customer.mys@prudential.com.my or contact your friendly Prudential Wealth Planner.

“ Kami kini mempunyai pendapatan terjamin untuk kesenangan selepas bersara. ”

Nombor En. Azlan

RM 1,703,080

Pelan yang penting untuk tahun-tahun keemasan anda

Sepintas lalu:

PRU Retirement Growth membolehkan anda menikmati:

- > **Pendapatan TERJAMIN bulanan**
- > **Pulangan TERJAMIN lebih tinggi**
- > **Pembayaran sekali gus**
- > **Pengeluaran fleksibel**
- > **Perlindungan Kematian & Hilang Upaya Menyeluruh dan Kekal (TPD)**

Pelan yang menjamin pendapatan untuk persaraan yang menyenangkan

Apakah impian anda untuk persaraan? Sama ada anda ingin membuka restoran sendiri, menjelajah dunia, atau berpindah dari kesibukan hidup kota untuk berada lebih dekat dengan orang tersayang, setiap gaya hidup persaraan yang kita impikan ada harganya.

Dengan kesan inflasi, angka tersebut boleh menjadi jauh lebih besar apabila anda bersara nanti. Akibatnya, simpanan semasa anda mungkin tidak mencukupi untuk menampung keperluan anda apabila tiba masa untuk anda bersara. Itulah sebabnya anda memerlukan pelan. Pelan yang boleh membantu anda mencapai gaya hidup persaraan yang anda ingini, serta lebih baik lagi, suatu pelan yang menjamin anda pendapatan pada zaman keemasan anda, serta mempunyai potensi untuk memberi pulangan besar atas pelaburan anda.

Dengan **PRU** Retirement Growth, kami boleh membantu anda melaksanakan impian persaraan anda.

» Manfaat

Pendapatan **TERJAMIN** bulanan

Pendapatan bulanan sepanjang peringkat pembayaran akan dibayar tanpa mengira nilai pelaburan anda selepas peringkat pengumpulan (sekalipun jika nilai pelaburan sudah menjadi sifar).

Pulangan **TERJAMIN** lebih tinggi

Malah, **PRU**Retirement Growth adalah LEBIH BAIK daripada pelan modal terjamin kerana jumlah pendapatan terjamin bulanan yang anda terima sepanjang peringkat pembayaran PASTI LEBIH daripada premium tunggal yang anda laburkan sebagai permulaan.

Pembayaran sekali gus

Baki nilai pelaburan anda pada akhir peringkat pembayaran (jika ada) akan dibayar secara sekali gus. Anda boleh menggunakannya untuk keperluan peribadi, untuk pelaburan selanjutnya, atau anda juga boleh menyimpannya untuk warisan keluarga.

Pengeluaran fleksibel

Pengeluaran sebahagian boleh dibuat pada bila-bila masa dan untuk sebarang jumlah yang anda kehendaki (tertakluk kepada jumlah minimum RM100 dan nilai baki dana tidak kurang daripada RM10,000 atau 10% daripada premium tunggal, yang mana lebih rendah). Sebarang pengeluaran yang fleksibel ini akan menyebabkan premium tunggal dan pendapatan terjamin susut bersekadar dengannya. Premium tunggal dan pendapatan terjamin yang susut ini ditakrifkan sebagai premium tunggal semasa dan pendapatan terjamin semasa.

Perlindungan Kematian & Hilang Upaya Menyeluruh dan Kekal (TPD)

PRURetirement Growth bukan pelan simpanan semata-mata. Ia memastikan anda dilindungi daripada sebarang kejadian yang tidak diduga. Sekiranya ditakdirkan berlaku Kematian atau TPD sebelum Ulang Tahun Polisi umur 60 tahun pada hari jadi akan datang, anda akan menerima yang mana lebih tinggi:

Nilai Aset Bersih (NAV) dana anda, tertakluk kepada jumlah minimum RM5,000
ATAU

125%* daripada premium tunggal semasa anda - Pendapatan terjamin semasa x Bil.
bulan pendapatan dibayar

** Bagi hayat sub-standard, ia adalah 105% daripada premium tunggal semasa.*

» Mengenai **PRU** Retirement Growth

1. Apakah PRU Retirement Growth?

PRU Retirement Growth adalah pelan insurans berkaitan pelaburan dengan premium tunggal yang membayar **pendapatan terjamin bulanan**.

2. Bagaimanakah PRU Retirement Growth berfungsi?

PRU Retirement Growth dibahagi kepada 2 peringkat utama – **Peringkat Pengumpulan** dan **Peringkat Pembayaran**.

Peringkat Pengumpulan

Anda memilih tempoh untuk mengumpul dana anda. Selepas itu, anda memilih tempoh tertentu untuk menerima pendapatan terjamin bulanan anda.

Peringkat Pembayaran

Berdasarkan tempoh yang anda pilih untuk peringkat pengumpulan dan pembayaran, pendapatan terjamin bulanan anda (dibayar setiap bulan) dikira berasaskan peratusan premium tunggal kasar (sila rujuk jadual di bawah).

Tempoh Pengumpulan (Tahun)	Tempoh Pembayaran (Tahun)			
	15	20	25	30
5	7.00%	5.65%	4.70%	4.10%
10	8.00%	6.25%	5.20%	4.50%
15	9.00%	7.00%	5.80%	5.00%
20	10.00%	7.75%	6.40%	5.50%
25	10.70%	8.25%	6.80%	5.85%
30	11.35%	8.75%	7.20%	6.20%
35	12.35%	9.50%	7.80%	
40	13.35%	10.25%		

3. Siapa yang patut mendapatkan pelan ini?

Individu berumur antara 30 dan 65 tahun yang ingin mencapai impian persaraan mereka.

4. Apakah julat premium tunggalnya?

	Minimum	Maksimum
Premium Tunggal Permulaan	RM10,000	Tiada had
Hayat Substandard	RM10,000	RM1,000,000 setiap hayat bagi polisi-polisi PRURetirement Growth

Bayaran boleh dibuat dalam bentuk tunai atau cek daripada mana-mana bank.

5. Bagaimanakah Premium Tunggal saya akan dilaburkan?

95% daripada Premium Tunggal anda akan dilaburkan dalam dana **PRULink Golden Equity Fund**, dana **PRULink Golden Bond Fund** (Peringkat Pengumpulan) dan dana **PRULink Golden Managed Fund** (Peringkat Pembayaran) yang diuruskan oleh pasukan pelaburan kami.

Cara di mana simpanan anda dilaburkan antara 3 dana tersebut adalah bergantung kepada tempoh pengumpulan yang dipilih. Walaubagaimanapun, pada tempoh pembayaran, simpanan anda akan dilaburkan pada kadar tetap yang tidak bergantung kepada tempoh pembayaran, seperti yang ditunjukkan pada jadual di bawah:

Jadual Campuran Aset				
Tempoh	Tempoh Pengumpulan		Tempoh Pembayaran	
	PRULink Golden Equity Fund (%)	PRULink Golden Bond Fund (%)	PRULink Golden Managed Fund (%)	
			Komponen Ekuiti (%)	Komponen Bon/Tunai (%)
5	25%	75%	Tiada	Tiada
10	30%	70%	Tiada	Tiada
15	35%	65%	20%	80%
20	40%	60%	20%	80%

25	45%	55%	20%	80%
30	50%	50%	20%	80%
35	55%	45%	Tiada	Tiada
40	60%	40%	Tiada	Tiada

Untuk maklumat lanjut mengenai dana ini, sila rujuk Lembaran Fakta Dana **PRULink Golden Fund**.

6. Bagaimanakah jumlah pembayaran terjamin akan dibayar?

Pendapatan bulanan terjamin akan dibayar pada setiap bulan dalam tempoh pembayaran selagi pemegang polisi masih hidup. Kami akan menghantar cek atau mengkreditkan jumlah bayaran ke dalam akaun bank yang anda tetapkan setiap bulan, bergantung kepada arahan anda.

7. Bolehkah saya menukar tempoh Pengumpulan dan/atau tempoh Pembayaran semasa pelan ini berkuatkuasa?

Anda boleh meminta untuk membuat pertukaran kepada tempoh Pengumpulan dan/atau tempoh Pembayaran anda sekali sahaja sepanjang Peringkat Pengumpulan. Bagaimanapun, pertukaran tempoh pembayaran sahaja tidak dibenarkan. Pertukaran tertakluk kepada terma dan syarat yang dinyatakan dalam Dokumen Polisi.

8. Bagaimana sekiranya saya menukar fikiran?

Pembatalan dalam tempoh tinjauan percuma 15 hari

NAV dana ditambah premium tidak diperuntukkan dan sebarang caj pendahuluan lain akan dibayar balik kepada anda.

Pembatalan sepanjang Peringkat Pengumpulan atau Peringkat Pembayaran

Selepas anda menyerahkan balik polisi, nilai unit dan sebahagian caj insurans akan dibayar. Bayaran balik caj insurans hanya akan dibuat bagi 10 tahun pertama polisi.

9. Bagaimana saya hendak mengikuti prestasi dana?

Harga unit disiarkan setiap di laman web korporat kami di www.prudential.com.my*

Sila ambil perhatian bahawa ini adalah produk insurans yang dikaitkan dengan prestasi aset-aset pendasar, dan bukannya produk pelaburan tulen seperti unit amanah.

* Prestasi pelaburan dana-dana adalah tidak dijamin.

10. Apakah caj yang dikenakan?

Caj insurans

Caj insurans sekali, berasaskan usia penyertaan anda, akan dipotong daripada dana selepas penerimaan (rujuk jadual di bawah).

Jadual Caj Insurans	
Usia pada hari jadi akan datang	Caj Insurans (sebagai % premium tunggal)
30-45	0.50%
46-50	1.00%
51-55	1.50%
56-60	2.25%
61-65	3.50%

Caj pengurusan dana

PRULink Golden Equity Fund: 1.5% setahun; **PRULink Golden Bond Fund:** 1.0% setahun; **PRULink Golden Managed Fund:** 1.1% setahun*

Caj perkhidmatan

Caj perkhidmatan sekali RM100 dikenakan sewaktu pembelian.

Caj jaminan

0.10% setahun daripada nilai unit.

Caj pentadbiran

Sepanjang tempoh pembayaran, caj rata RM2 sebulan akan dikenakan.

Caj pemprosesan

Caj RM25 akan dikenakan untuk sebarang pertukaran tempoh pengumpulan dan untuk setiap permintaan pengeluaran sebahagian yang dibuat.

** Caj pengurusan dana yang dikenakan sepanjang peringkat pengumpulan akan bergantung kepada tempoh pengumpulan anda yang dipilih pada masa permulaan polisi.*

Sila ambil perhatian bahawa Caj perkhidmatan, caj jaminan, caj pentadbiran dan caj pemprosesan adalah tertakluk kepada cukai (jika ada). Sila rujuk Lampiran Keterangan Produk dan Ilustrasi Produk untuk implikasi bagi cukai.

» **PRU** Retirement Growth dalam **3 Langkah Mudah**

Langkah 1 : Premium Tunggal Awal

Marilah kita membuat andaian bahawa anda sekarang berumur 40 tahun dan anda membayar premium tunggal RM100,000.

Langkah 2: Pilih tempoh bagi Peringkat Pengumpulan dan Peringkat Pembayaran

Anda memilih untuk mengumpul dana anda selama 15 tahun, dan memutuskan bahawa tempoh untuk anda menerima pembayaran adalah 20 tahun.

Langkah 3: Masa Pembayaran!

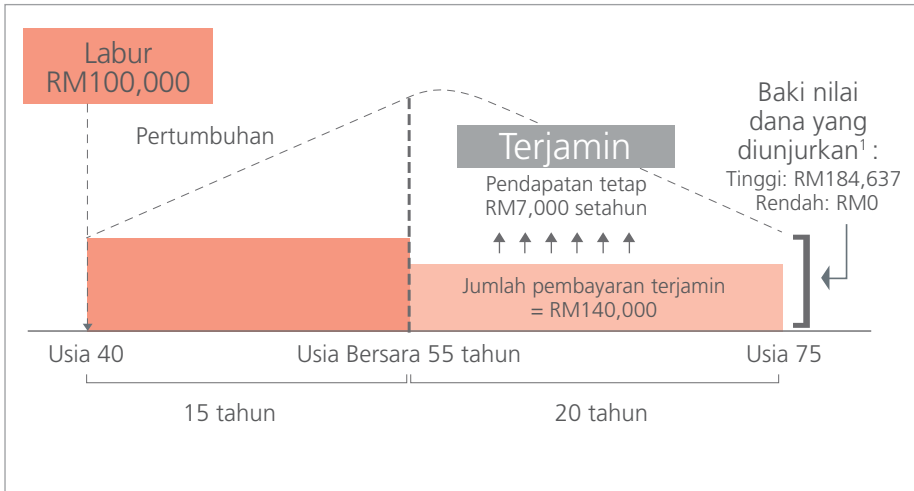
Pada akhir Peringkat Pengumpulan anda:

Anda akan mula menerima pendapatan terjamin tahunan RM7,000 (RM583.33 dibayar setiap bulan) sepanjang 20 tahun Peringkat Pembayaran, yang berjumlah RM140,000.

Pada akhir Peringkat Pembayaran anda:

Anda akan menerima baki nilai dana anda menerusi bayaran sekali gus selain daripada pendapatan bulanan terjamin yang sudah anda terima. Berasaskan unjuran kami, anda boleh mendapat sehingga RM184,637 bergantung kepada prestasi dana¹ anda. Jika keadaan pasaran tidak baik, anda akan TETAP menerima pendapatan terjamin bulanan sepanjang Peringkat Pembayaran, dalam kes ini, RM7,000 x 20 tahun.

Huraian ringkas mengenai bagaimana **PRU** Retirement Growth berfungsi



Ini bermakna, dengan hanya satu pelaburan permulaan dalam **PRU** Retirement Growth, anda dijamin memperoleh pendapatan terjamin bulanan selepas anda bersara. Jumlah yang anda akan terima juga dijamin **LEBIH TINGGI** daripada yang anda laburkan, dengan kemungkinan nilainya akan naik lagi apabila matang. Tiada cara yang lebih baik untuk menjamin gaya hidup persaraan impian anda selain dengan **PRU** Retirement Growth!

¹ Pulangan pelaburan yang diunjurkan adalah untuk tujuan ilustrasi. Ia tidak dijamin ataupun berasaskan prestasi masa lepas. Nilai baki dana yang diunjurkan mengandaikan undang-undang, cukai, yuran dan pulangan pelaburan (setahun) semasa, dan berasaskan purata wajar kadar unjuran yang digunakan pada waktu ini untuk polisi berkaitan pelaburan. Unjuran baki nilai juga adalah berdasarkan anggapan bahawa tidak terdapat sebarang pengeluaran fleksibel dilakukan semasa sepanjang tempoh polisi.

Dalam contoh ini, 35% daripada premium tunggal dilaburkan dalam **PRU**Link Golden Equity Fund manakala 65% dilaburkan dalam **PRU**Link Golden Bond Fund pada tempoh pengumpulan. Apabila polisi sudah memasuki tempoh pembayaran, dana ini dilaburkan sepenuhnya dalam **PRU**Link Golden Managed Fund.

Sila rujuk Ilustrasi Produk untuk butir-butir lanjut mengenai cara nilai dana diunjurkan.

Nota Penting

1. Semua dana **PRU**Link dilaburkan dalam sekuriti diluluskan Syariah dan/atau sekuriti hutang swasta Islam. Produk **PRU**Retirement bukanlah produk berlandaskan Syariah.
2. Syarikat mempunyai hak untuk mengubah kadar premium dan caj (kecuali caj insurans untuk manfaat Kematian dan TPD) pada ulang tahun polisi dengan memberi notis 90-hari terdahulu.
3. Anda hendaklah menaksir kemampuan bayar dan kesesuaian produk (termasuk manfaat opsyenal) berkaitan dengan matlamat kewangan dan selera risiko anda. Untuk berbuat demikian, kami syorkan anda berbincang dengan ejen atau Perancang Kekayaan anda yang akan membuat analisis keperluan dan membantu anda membuat keputusan termaklum.
4. Perlindungan sehingga umur tamat tempoh adalah tertakluk kepada unit yang mencukupi untuk ditolak caj insurans, caj perkhidmatan, caj jaminan (jika ada) dan caj pentadbiran (jika ada).
5. Jika anda membatalkan polisi ini pada tahun-tahun permulaan, anda mungkin tidak dapat memperoleh nilai sepenuhnya daripada amaun yang telah anda bayar. Berikutan penyerahan, pelbagai manfaat di bawah pelan ini tidak berkuat kuasa.
6. Tempoh membuat keputusan selama 15 hari diperuntukkan dari tarikh pengeluaran polisi anda untuk membolehkan anda mengkaji sama ada polisi tersebut memenuhi keperluan anda. Sekiranya polisi ini dibatalkan dalam tempoh tersebut, nilai unit (pada tarikh penentuan harga yang berikutan) berserta premium belum diperuntukkan, caj perkhidmatan, caj insurans dan cukai (jika ada) selepas ditolak perbelanjaan perubatan akan dipulangkan. Tambahan lagi, sekiranya tokokan telah dilakukan, 5% daripada premium belum diperuntukkan ditolak perbelanjaan perubatan akan dipulangkan. Tokokan tidak dikenakan sebarang caj insurans.
7. Sekiranya kematian disebabkan oleh bunuh diri dalam tempoh setahun dari tarikh efektif polisi atau tarikh penguatkuasaan semula polisi, yang mana lebih kemudian, semua premium yang telah dibayar (tidak termasuk cukai, jika ada) akan dikembalikan tanpa faedah. Sila rujuk kepada Dokumen Polisi, Lampiran Keterangan Produk dan Ilustrasi Produk untuk senarai penuh pengecualian-pengecualian di bawah polisi ini.
8. Risalah ini adalah bagi tujuan ilustrasi sahaja. Anda dinasihatkan supaya merujuk kepada Lampiran Keterangan Produk dan Ilustrasi Produk sebelum membeli pelan ini, serta merujuk kepada terma dan syarat di bawah pelan ini dalam dokumen polisi untuk butir-butir mengenai ciri-ciri penting pelan ini.
9. Premium tidak terbayar mungkin menyebabkan polisi ini ditamatkan.
10. Prudential Assurance Malaysia Berhad (PAMB) adalah syarikat insurans berlesen dan dikawal selia oleh Bank Negara Malaysia (BNM).

Laksanakan impian persaraan anda hari ini!

Untuk bantuan peribadi, sila hubungi **03-2116 0228**,
e-mel kami di **customer.mys@prudential.com.my** atau hubungi
Prudential Wealth Planner anda yang mesra.

“我们现在拥有一笔足以实现富足退休生活的保证入息了。”

Azlan 先生的数字是

RM 1,703,080

用心聆听。实现您心。

PRUDENTIAL 

为您黄金岁月精心打造的重头计划

综览：

PRURetirement Growth让您享有：

- > 每月保证入息
- > 更优渥的保证回酬
- > 一次过支付
- > 具伸缩性的提取
- > 死亡和完全及永久性全残 (TPD) 保障

这项计划, 为您富足的退休生活提供保证入息

每个人的退休梦想都不一样。无论是开餐馆、环游世界, 或者是离开职场竞争以和所关爱的人相处, 每种退休生活方式都有其代价。

由于通货膨胀的关系, 在您退休时, 有关代价的“数字”也许会比今天的大很多。因此, 您目前的储蓄可能不足以应付未来的退休需求。而这也就是为何您需要一个周全的计划, 一个可以助您实现理想退休生活方式的计划; 而锦上添花的是, 这个计划甚至可以在您黄金岁月时给予入息保障及提供赚取偏高投资回酬的潜能。

透过 PRURetirement Growth, 我们可以助您实现引颈长盼的退休美梦。

» 利益

每月保证入息

在支付期内，公司将在保单持有人生存的每个月支付保证入息，而这不受限于累积期过后的投资价值(即使有关的投资价值已转化为零)。

更优渥的保证回酬

PRURetirement Growth甚至比保本计划更好，因为您在支付支付期间所领取的每月保证入息总额肯定比您初次投资的单期保费来得高。

一次过支付

本计划将在支付期末一次过付给投资价值余额(若有)。您可随意享用这笔钱、进一步作出投资或将之储蓄以作为给予家人的遗产。

具伸缩性的提取

您可随时提取任何数额的资金(最低RM100, 而所剩余的基金价值不可少于RM10,000或单期保费的10%, 视何者为低)。提取将会使到单期保费与保证入息依比例削减。修正后的单期保费与保证入息称为当前单期保费与当前保证入息。

死亡和完全及永久性全残 (TPD) 保障

PRURetirement Growth 不单只是一项储蓄计划, 它同时还提供了发生外事故的保障。若在60岁下一个生日年龄前的保单周年日死亡或完全及永久性全残 (TPD), 公司所将支付的数额是:

您基金的净资产值 (NAV) 或最低 RM5,000
或

当前单期保费的 125% * - 当前保证入息 x 支付入息的月数, 视何者为高。

* 次标准保单则为当前单期保费的105%

» PRU Retirement Growth 详情

1. 何谓 PRU Retirement Growth?

PRU Retirement Growth 是一项单期保费投资联结保险计划, 特点是提供每月保证入息。

2. PRU Retirement Growth 如何运作?

PRU Retirement Growth 共分成两个主要的阶段 – 累积期与支付期。

累积期

您选择所想要的资金累积期限。

支付期

您亦可选择所希望领取的月度保证入息年数。您的累积与支付期选择将决定您的常年保证入息(每月支付), 在下列图表中, 这以单期保费总额百分比的形式表现出来。

累积期(年数)	支付期(年数)			
	15	20	25	30
5	7.00%	5.65%	4.70%	4.10%
10	8.00%	6.25%	5.20%	4.50%
15	9.00%	7.00%	5.80%	5.00%
20	10.00%	7.75%	6.40%	5.50%
25	10.70%	8.25%	6.80%	5.85%
30	11.35%	8.75%	7.20%	6.20%
35	12.35%	9.50%	7.80%	
40	13.35%	10.25%		

3. 什么人应该购买这计划?

介于30–65岁并想要达至其退休目标者。

4. 单期保费的额度范围如何?

	最低	最高
初期单期保费	RM10,000	没有限制
次标准保单	RM10,000	每人RM1,000,000 PRURetirement Growth 保单

付款方式: 现金或银行支票

5. 我的单期保费如何作出投资?

您的单期保费之95%将投资于我们投资部门管理之下的 PRULink Golden Equity Fund、PRULink Golden Bond Fund(累积期) 与 PRULink Golden Managed Fund(支付期)。

至于您的投资额如何分配予这3只基金, 则取决于您决定的累积期限。不过, 在支付期间, 您的资金分配则不受限于支付期限, 而是以固定的比率进行投资, 如下图所示:

资产组合表				
期限	累积期		支付期	
	PRULink Golden Equity Fund (%)	PRULink Golden Bond Fund (%)	PRULink Golden Managed Fund (%)	
			股票部分 (%)	债券/现金部分 (%)
5	25%	75%	无	无
10	30%	70%	无	无
15	35%	65%	20%	80%
20	40%	60%	20%	80%
25	45%	55%	20%	80%
30	50%	50%	20%	80%
35	55%	45%	无	无
40	60%	40%	无	无

欲知更多关于基金的详情, 请参阅 PRULink Golden Fund 说明书。

6. 公司如何支付保证入息？

在支付期内，公司将在保单持有人生存的每一个月支付保证入息。

7. 当计划生效时，我是否可以更改累积期限及/或支付期限？

在累积期间，您被允许作出一次性的累积期限及/或支付期限修改，但您不可只单单更改支付期限。有关修正受限于保单文件中所示的细则与条款。

8. 若我改变主意又如何？

在15天的审阅期内取消保单

公司将归还基金的净资产值加上未分配保费以及任何其他的一次性收费。

在累积期或支付期内取消保单

退保时，公司将退还单位价值与部分保险费。保险费的归还只适用于首10个保单年度。

9. 我如何追踪基金的表现？

每日的基金单位价值将刊登于我们的企业网页 www.prudential.com.my上*。

请注意，这是一份与基础资产表现挂钩的保险产品，并不是一份等如单位信托的纯投资产品。

* 基金的投资表现并不受保证。

10. 这计划会涉及哪些费用?

保险费

视您购买保单时的年龄而定的一次性保险费将在保单生效时从基金处扣除(见下图表)。

保险费表	
下一个生日年龄	保险费(单期保费的%)
30-45	0.50%
46-50	1.00%
51-55	1.50%
56-60	2.25%
61-65	3.50%

基金管理费

PRULink Golden Equity Fund:每年1.5%; PRULink Golden Bond Fund:每年1.0%;
PRULink Golden Managed Fund:每年1.1%*

服务费

在购买时必须支付一次性的RM100服务费。

担保费

每年单位价值的0.10%。

行政费

支付期内将须付给每月RM2的费用。

手续费

若更改累积期限或作出部分提取,每次将征收RM25。

*累积期间的基金管理费取决于保单生效时您所选择的累积期。

请注意,服务费、保险费(如适用),加额服务费和基金转换费需征收税款(如有)。请参阅产品透露册子和产品说明书以了解税款的影响。

» PRU Retirement Growth 的 3 个简易步骤

步骤 1：初期单期保费

假设您现在40岁，您所缴付的单期保费为RM100,000。

步骤 2：选择累积与支付期限

您选择累积资金15年而支付期为20年。

步骤 3：领款的时候！

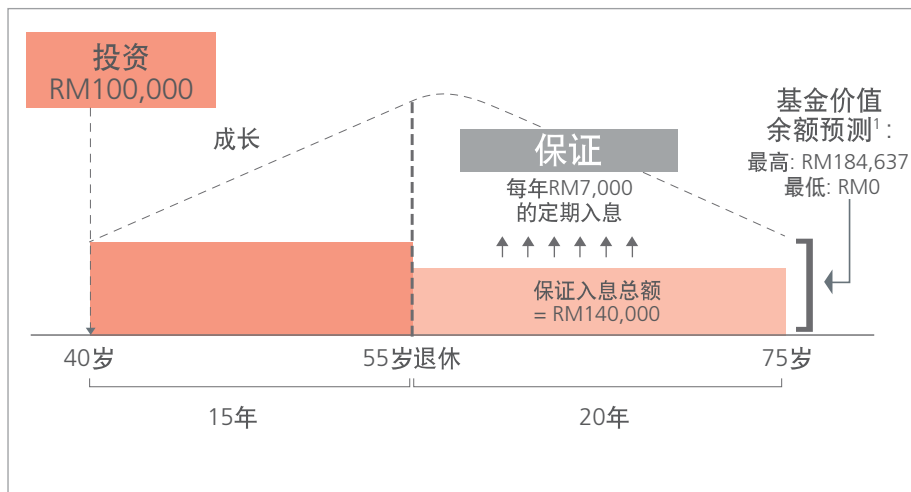
在累积期末：

您将开始领取RM7,000的常年保证入息(每月支付RM583.33)，支付期共20年，总额为RM140,000。

在支付期末：

在每月支付的入息上，您将另收到一次过支付的基金价值余额。依据我们的预测，胥视您的基金表现而定，您可能会获得高达RM184,637的收益¹。若市况不佳，您仍然得以在支付期间取得每月保证入息，在这里是RM7,000 x 20年。

简单的PRU Retirement Growth 运作图表



这就是说，只需一项初期投资则 **PRU Retirement Growth** 将确保您在退休后享有备受保证的每月入息，而且所领取的数目总额将比初期投资来得高，在届满时甚至兼备赚取更多利润的潜能。与 **PRU Retirement Growth** 比起来，实在是没有其他更好的方法以达至您梦想中的退休生活了！

¹ 有关的投资回酬预测只供说明之用。它们不受保证，同时亦非基于过去的表现。基金价值余额的预测乃以目前的法律、税率、收费和每年的投资回酬为凭据，并以投资联结保单目前的指定预测率比重为基础。所预计的剩余基金价值是假设在整个保单生效期间，投保人没有进行任何的弹性提取行动。

在这例子里，累积期间，单期保费的35%将投资于**PRULink Golden Equity Fund**，而65%投资于**PRULink Golden Bond Fund**。一旦进入支付期，本基金将完全投资于**PRULink Golden Managed Fund**。

请参考产品说明以了解基金价值余额预测的计算。

重要备注

1. 所有的 **PRULink Dana** 产品均会投资于那些获得回教律法核准的有价证券/或回教人债务证券。而 **PRURetirement** 系列产品并非符合回教教义的投资性产品。
2. 本公司保有权利在保单周年调整保费率及收费 (除了死亡和完全及永久性全残 (TPD) 利益的保险费), 并给予90天的事前通知。
3. 您必须评估自己负担保费缴付的能力及此产品 (包括附加利益) 对您的适用性, 以确保这两者皆能符合你的财务目标及风险偏好。我们建议您向您的代理或财务规划师说明您的需求, 以便他们进行专业分析, 助您作出明智的决定。
4. 提供至期满年龄的保障服务须视您是否有足够的单位扣除保险费、服务费、保证费 (若有) 及行政费 (若有) 而定。
5. 如果您在早期时即取消本保单, 您可能无法取回全额已付的款项。退保时, 本计划下的种种利益将宣告失效。
6. 在我们交付保单后, 您有15天的审阅期以检视本保单是否符合您的需求。如果您在这段期限内取消保单, 公司将在扣除体检费用后, 退还单位价值 (下个定价日) 加上未获分配的保费、服务费、保证费 (若有)、行政费 (若有) 及税款 (若有)。另外, 如果已进行加额服务, 那5%的未获分配保费在扣除体检费用后退还予您。加额服务并不收取任何的保险费。
7. 如果在保单生效或保单激活日期算起的一年内, 视何者为迟, 发生自杀死亡事件, 全部已缴付的保费免利息 (税务除外, 如有) 将被支付。请参考保单文件, 产品透露册子和产品说明以进一步了解此保单的主要不保事项。
8. 本册子只供说明之用, 建议您在购买保单前, 参阅产品透露册子和产品说明, 并参阅保单文件的条件与条款内容, 以了解计划中的重要特点细节。
9. 未缴交保费可导致本保单失效。
10. 马来西亚保诚保险有限公司 (PAMB) 是持牌的保险公司并受马来西亚国家银行 (BNM) 所管制。

尽快实现退休美梦!

如需要个人援助, 请拨打 **03-2116 0228**, 或电邮至 **customer.mys@prudential.com.my** 或联络您友善的保诚财务规划师。

Terms and Conditions:

1. The Company reserves the right to revise all charges at any time by giving a three-month prior notice, except for the insurance charge which is guaranteed for Death and TPD benefits.
2. You are advised to ensure that this plan will best serve your needs.
3. There is a free-look period of 15 days after the delivery of your policy to allow you to review if it meets your needs. The NAV of the fund plus the unallocated premium and any other upfront charges will be refunded to you if you cancel the policy within this period.
4. This leaflet is for illustrative purposes only. For further details on the terms and conditions, please refer to your Policy Document.
5. The projected investment returns used in this leaflet are for illustrative purposes only and not meant to show possible returns of investment. They are neither guaranteed nor based on past performance.
6. This leaflet is to be used in conjunction with the **PRULink** Golden Fund Fact Sheet and Investment-linked Policy Disclosures Leaflet.

Terma dan Syarat:

1. Syarikat berhak mengubah semua caj yang dikenakan pada bila-bila masa kecuali caj insurans yang terjamin bagi Manfaat Kematian dan TPD.
2. Anda dinasihatkan supaya memastikan pelan ini adalah benar-benar yang terbaik untuk memenuhi keperluan anda.
3. Tempoh tinjauan percuma 15 hari diberikan selepas polisi diserahkan kepada anda untuk membolehkan anda menelitinya dan memastikan sama ada pelan ini benar-benar memenuhi keperluan anda. NAV dana serta premium yang tidak diperuntukkan dan sebarang caj pendahuluan lain yang dikenakan akan dipulangkan kepada anda jika anda membatalkan polisi dalam tempoh ini.
4. Risalah ini adalah untuk proses ilustrasi sahaja. Untuk butir-butir lanjut mengenai terma dan syarat, sila rujuk Dokumen Polisi anda.
5. Pulangan pelaburan diunjurkan yang digunakan dalam risalah ini adalah untuk tujuan ilustrasi sahaja dan tidak bermaksud untuk menunjukkan pulangan pelaburan yang boleh diperolehi. Ia bukan jaminan atau berasaskan prestasi masa lepas.
6. Risalah ini hendaklah digunakan bersama Lembaran Fakta Dana **PRULink** Golden Fund dan Risalah Pendedahan Polisi Berkaitan Pelaburan.

细则与条款:

1. 本公司保有在任何时候更改所有收费的权力，除了死亡和完全及永久性全残 (TPD) 利益的担保保险费。
2. 您必须确保本计划符合您的需求。
3. 收到保单后，您有15天的审阅期以检视本保单是否符合您的需求。若您在这段期间取消保单则公司将归还基金的净资产值加上未分配保费以及任何其他的一次性收费。
4. 本册子只供说明之用。欲进一步了解细则与条款，请参阅保单文件。
5. 本册子中所示的投资回酬预测只供说明之用而不可视为回酬潜能。它们不受保证也不以过往的表现指标。
6. 本册子必须与 **PRULink** Golden Fund 说明书与投资联结保单透露册子一同使用。

Prudential Assurance Malaysia Berhad (107655-U)

Level 20, Menara Prudential, Persiaran TRX Barat,
55188 Tun Razak Exchange, Kuala Lumpur, Malaysia.

Tel: +603-2116 0228

Email: customer.mys@prudential.com.my

www.prudential.com.my



PRUDENTIAL

Listening. Understanding. Delivering.